

1) Konungariket Sverige har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt Europaparlamentets och rådets direktiv 2001/17/EG av den 19 mars 2001 om rekonstruktion och likvidation av försäkringsföretag genom att inte anta de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa detta direktiv.

2) Konungariket Sverige skall ersätta rättegångskostnaderna.

(¹) EUT C 106, 30.4. 2004.

DOMSTOLENS DOM

(sjätte avdelningen)

den 18 november 2004

i mål C-143/04: Europeiska gemenskapernas kommission mot Konungariket Belgien (¹)

(Fördragsbrott — Direktiv 2001/29/EG — Harmonisering av vissa aspekter av upphovsrätt och närstående rättigheter i informationssamhället — Underlåtenhet att införliva inom den föreskrivna fristen)

(2005/C 6/38)

(Rättegångsspråk: franska)

I mål C-143/04, Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: K. Banks) mot Konungariket Belgien (ombud: A. Goldman), angående en talan om fördragsbrott enligt artikel 226 EG, som väcktes den 17 mars 2004, har domstolen (sjätte avdelningen), sammansatt av J.-P. Puissochet, tillförordnad ordförande på sjätte avdelningen, samt domarna S. von Bahr och J. Malenovský (referent), generaladvokat: J. Kokott, justitiesekreterare: R. Grass, den 18 november 2004 avkunnat en dom där domslutet har följande lydelse:

1. Konungariket Belgien har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt Europaparlamentets och rådets direktiv 2001/29/EG av den 22 maj 2001 om harmonisering av vissa aspekter av upphovsrätt och närstående rättigheter i informationssamhället genom att inte anta de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa direktivet.

2. Konungariket Belgien skall ersätta rättegångskostnaderna.

(¹) EUT C 106, 30.04.2004.

DOMSTOLENS DOM

(fjärde avdelningen)

den 18 november 2004

i mål C-164/04: Europeiska gemenskapernas kommission mot Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland (¹)

(Fördragsbrott — Direktiv 2001/17/EG — Rekonstruktion och likvidation av försäkringsföretag — Införlivande har inte skett inom den utsatta tidsfristen)

(2005/C 6/39)

(Rättegångsspråk: engelska)

I mål C-164/04, Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: E. Traversa och M. Shotter) mot Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland (ombud: C. Jackson), angående en talan om underlåtenhet enligt 226 EG, vilken inkom den 31 mars 2004, har domstolen (fjärde avdelningen), sammansatt av J. N. Cunha Rodrigues, tillförordnad ordförande på fjärde avdelningen, och domarna M. Ilešič (referent) och E. Levits, generaladvokaten L. A. Geelhoed, justitiesekreterare R. Grass, den 18 november 2004 avkunnat en dom där domslutet har följande lydelse:

1) Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland har underlåtit att uppfylla sina skyldigheter enligt Europaparlamentets och rådets direktiv 2001/17/EG av den 19 mars 2001 om rekonstruktion och likvidation av försäkringsföretag genom att inte anta de lagar och andra författningar som är nödvändiga för att följa detta direktiv.

2) Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland skall ersätta rättegångskostnaderna.

(¹) EUT C 106, 30.4.2004.